

11

2010.Nov.No.1219

広報

みなまた

あなたとまちをつなぐ

CONTENTS

- 春夏秋冬.....②
- 特集「みなまた新鮮市」.....③～⑤
- 市政ニュース.....⑥～⑨
- まちのわだい.....⑩～⑪
- 窓口からお知らせです.....⑫～⑬
- ミミヨリ!!.....⑭
- 暮らしの情報.....⑮～⑲
- 水俣にこの人あり.....⑳



春夏秋冬

水俣市長
宮本勝彬

とまどいを覚えたこの夏の暑さも、落ち着き払った秋の訪れに、ほっとしています。このまま夏が続くのではないかなどと心配した日もありました。各地で起こる異常と思えるほどの自然の猛威は、人間の不遜な振る舞いへの警告ではないかと思ったりしています。地球温暖化は確実に進んでいるようです。温暖化を考えることは、これからの日本や世界を考えることなのでしょう。子どもたちの夢を将来につなぐことだと思います。一人一人が自分のこととして受け止めなくてはならないと思っています。誰もしくなくても、「せめて自分だけでも」の精神が必要なのではないのでしょうか。私たちは今一度、自然の命の鼓動に耳を傾けることが必要なのではないのでしょうか。

ところでつい先日、肥後銀行の跡地（四つ角）と新水俣駅の前にミニバラ園を作りました。少しずつ広げていく計画をしています。足を止めて眺めてみてください。今の私たちに必要なのは、理性や科学性といったものよりも、豊かな情緒を育てることが大切に思えてなりません。すべてのものに不思議さを感じる心が大切なのではないのでしょうか。それを畏敬の念というのでしょうか。川の中の「河童」を想像したり、お月様の「うさぎ」を想像したり、「田の神様」の存在を信じたりする心が必要なのではないかなどと思っています。そんな悠長なことを、という声が聞こえてきそうですが、実はこの心が地球温暖化を防ぐことにもつながるのではないのでしょうか。

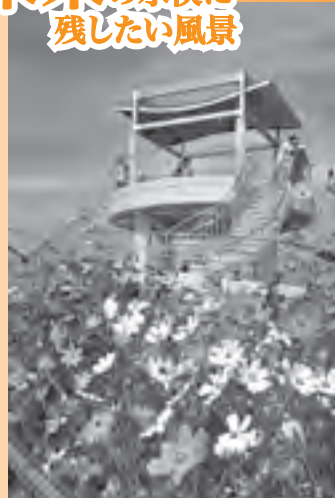


ミニバラ園（四つ角）



水俣市役所は環境管理の国際規格であるISO14001を自己宣言しています。市役所で使用する紙はリサイクルに努めるとともに、再生紙の使用を推進しています。「広報みなまた」に使用している紙もリサイクルできます。各家庭でのご協力をお願いします。

未来の水俣に残したい風景



コスモスがある風景（中尾山頂上）
清々しい秋空の下、満開に咲き誇るコスモス。今年は過去 20 年の中でも最高の美しさだったとか。その裏には、暑い夏の間にも草取りなどで汗を流した、市民ボランティアの努力があります。今年 3 月に完成したばかりの展望台からの見晴らしも絶景。

※関連記事①ページ



でりばりいべんとう・さぶり
「水俣だからばこ」弁当

今月の地のもん

※「地のもん」とは地元食材をふんだんに使った料理や加工品のこと。各店自慢の味を毎月紹介しています。

特集

みなまた新鮮市 ～身近な地産地消～



毎月第4土曜日午前中・道の駅みなまたで開催!!

▲10月23日、2周年を迎えた「みなまた新鮮市」出店者の皆さん。次回は、11月27日(土)9時から開催です。

みなまた新鮮市 おかげさまで2周年

実りの秋、毎日の食事をおいしく食べていますか？

農林水産省によると、日本の食料自給率(カロリーベース)は、約40%。残りの60%は外国からの輸入に頼っています。

この状況を受け、地域で生産された農林水産物を地元で食するという動き「地産地消」が全国的に盛り上がり、水俣でもすでにその取り組みが始まっています。そのひとつが「みなまた新鮮市」です。

第1回みなまた新鮮市は、平成20年10月25日に「みなまた観光物産館まつぼっくり」前で開催されました。それ以降、毎月第4土曜日にかかさず開催され、今年の10月で2周年を迎えた「みなまた新鮮市」を紹介します。

生産者の思いが「みなまた新鮮市」の出発点

水俣市の主力農産物は、デコポンや甘夏などのかんきつ類、サラダたまねぎ、お茶などです。また、お米はもちろんのこと、キュウリやピーマン、白菜、大根などの、旬の野菜もたくさん生産されています。産地としては大きくありま

せんが、一部の農産物は地元市場やスーパー、直売所などに出荷、販売されています。

このような中、生産者から

「水俣市内で、さまざまな農林水産物が作られていることや、農産加工を行っていることをもつと水俣の消費者に知って欲しい」

「生産者が自信を持ってつくる

安全でおいしい農林水産物を、市場に出すだけでなく、直接消費者へ届け、食べて欲しい」

などの思いが寄せられました。

その熱い思いを結集させて、生産者を中心としたみなまた新鮮市実行委員会(会長・田畑和雄さん)が発足しました。そして「生産者を中心となって、水俣市内の旬の農林水産物や加工品の販売を行い、消費者との交流の場、生産者同士の情報交換、連携する場」である、みなまた新鮮市が始まったのです。



▲会場は道の駅みなまた「観光物産館 まつぼっくり」前の特設テント。

安心で新鮮な農作物を食 べよう

水俣市内などで生産された安心で新鮮な農林水産物を、旬の時期に、生産者の顔が見える対面販売で直接消費者に販売する。それが「みなまた新鮮市」です。

生産者は、自分たちが生産し、自分たちでも食している農林水産物や加工品を、自らの手で消費者に自信を持って提供しています。

消費者は、早朝、あるいは前日の夕方収穫された新鮮な野菜などを手にすることが出来ます。

新鮮市の店先には、一年中いつでも同じものが並ぶわけではありません。その時期の「旬」のものが並びます。

食べたいものがいつでも食べられるというのではなく「旬のものをおいしく食べてもらいたい」という生産者の思いも込められています。



また、遠くの産地から運ばれて来る食材は、輸送にかかるガソリンなどのエネルギーが必要です。しかし、新鮮市に並ぶものは、地元で生産されたものなので、運搬コスト

手づくりイベントで 季節ごとのおもてなし

トが比較的にかかっていません。新鮮市は、環境にも優しい市場なのです。

もつと、安くて安心安全な地元産の農林水産物を買ってもらいたい、足を運んでいただいたすべての方にみなまた新鮮市を楽しんで欲しいとの気持ちで、さまざまな手づくりのイベント企画につながっています。

例えば、お楽しみ抽選会や四季折々の催し物です。

初夏には、新茶の即売会、水俣芦北名物「春そば」の新そば祭り。

夏には、かき水販売や竹の水鉄砲作り。



秋には、収穫祭で新米フェアや昔懐かしのポン菓子の実演販売。寒い冬には、豚汁やだご汁の振る舞い、しいたけのコマ打ち体験。年末には、餅つきやぜんざいの振る舞いイベント、近隣市町村では飲むことが出来ないサトウキビの生絞りジュース実演。



今、一番人気のイベントは、不知火海の海の幸を使った「鮮魚の競り売り」です。来ていただいた方に喜んでもらえるように、安価販売で頑張っています。

皆さんは、みなまた新鮮市で今後、どのようなイベントを開催して欲しいですか？

道しるべは消費者の笑顔

今までさまざまな取り組みにチャレンジしながら、少しずつ出店者を増やし、試行錯誤で2年の月日を重ねてきました。

しかし、まだまだ野菜の種類や量が少ないと言ったお叱りの声もいただきました。

「生産者が消費者に何を提案出来るのか。消費者が何を求めているのか…」

今後、このようなことを常に念頭において進んでいきます。

一方では、水俣で採れた旬の農産物が食卓に並び、それを笑顔で食べる消費者の姿を想像し、これからもこれまで以上に「楽しい!」「次はどんな商品があるのかな?」「また行ってみたい!」と思えるような、魅力あるみなまた新鮮市になるように努力を続けていきます。まずは一度、みなまた新鮮市に足を運んでみませんか。

問い合わせ みなまた新鮮市実行委員会事務局(農林水産振興課) ☎61-1634

みなまた新鮮市

毎月第4土曜日午前中・道の駅みなまたで開催!!

みなまた新鮮市 出店者インタビュー

◆中村鮮魚(移動販売)・ 中村雄幸さん(袋)

「早朝に水揚げされた魚を水俣魚市場(丸島漁港)などで仕入れてきます。車での移動販売を始め、22年になります。」

新鮮市では、『鮮魚の競り売り』をしています。水俣や不知火海で獲れた、地魚をもっと食べてもらいたいです。大量には獲れませんが、自信を持っておいしいと言えます。ぜひ皆さんに味わってほしいです。値段の安さにも自信があります。競り売りは、魚の種類や量など、これからお客さんの意見を取り入れて、試行錯誤を重ねていきます。ぜひ一度、見に来てください!」



▲魚の新鮮さと安さ、その笑顔も魅力の中村雄幸さん。
新鮮市の「鮮魚の競り売り」は、10時頃開始です。

◆かつさい市場(葛渡)

平成15年9月から野菜などの直売所販売を始め、平成19年11月から加工部も発足。毎週水曜日と日曜日の8時から13時まで営業し、季節ごとにイベントも行い、地域を盛り上げています。

かつさい市場会長・石本実さん

「みなまた新鮮市には、第1回目から毎回、加工部が出店しています。生鮮野菜や果物なども、出品できる時期には加工品と一緒に並んでいます。うちの野菜は庭先でつくる『庭先野菜』で、旬の野菜しか出品で



きないんです。今の時期からは、白菜やほうれん草、大根、キャベツ、ブロッコリーなど葉もの収穫できます。イモ類や、しいたけなども出品できますね。
生産方法に、特にこだわりの持っているとではないんです。もちろん、地域で生産しているものは、低農薬でおいしいものが採れるように心を込めてつくっています。生がいがいとして楽しく取り組んでいますよ。そうじゃないと続きませんから(笑)。」

かつさい市場加工部代表 ・森山夏代さん

「お弁当やお惣菜、大福などの加工品を出品させてもらっています。」



加工品に使う、お米や野菜などは、できるだけ地元産の素材を使うようにしています。お惣菜の、かいらいも天ぷらひとつとつても、他店との違いがでるよう味付けにも工夫を凝らしているんですよ。
お客さんとできるだけ話しかけられるように、ふれあいを大切にしたい販売を心がけています。また次の新鮮市に、お目当ての品を買いに来ていただけたときはとてもうれしんです。採算抜きで、楽しみで出店するようになりました。初めての方も、ぜひ一度、新鮮市に足を運んでみてくださいね。」

新鮮市を

語る



みなまた新鮮市実行委員会
会長・田畑和雄さん

以前から、水俣にこだわった生産物を作りたい、地産地消をすすめたい、水俣がもっともと元気になるって、賑わいや活気が生まれて欲しいと思いが、活動してきました。会長職を引き受けて二年、これからは、新鮮市の生産者と行政が同じ目標に向かって行けるように、両者の橋渡し役になれたらと思っています。

新鮮市の一番良いところは対面販売だということです。生産者が品物を直接消費者に説明できるので、安心して買ってもらえます。消費者も、生産者との会話の中で、商品への要望、意見などがあれば、直接伝えてもらいたいですね。そうすることで、要望にあった旬の商品がそろい、消費者と生産者の信頼関係も生まれ、もっと魅力あるみなまた新鮮市になっていくと思います。

今後も新鮮市を継続して開催することが大切です。これからは野菜がそろった季節になり、新鮮市もさらに賑わいます。いろいろなイベントを企画し、皆さんに足を運んでいただき、活気のあるみなまた新鮮市にしていきたいと思っています。ぜひ、ご期待ください。

市政 ニュース

環境大臣が水俣病慰霊の碑に献花

松本環境大臣水俣初訪問



松本龍環境大臣が10月9日、就任後初めて水俣市を訪れました。大臣は、水俣病慰霊の碑に献花して手を合わせ、犠牲者の冥福を祈った後、水俣病資料館の展示などを見学しました。続いて、蒲島熊本県知事や水俣病認定患者団体、被害者団体などと懇談、宮本水俣市長とも面会しました。大臣は「意見を持ち帰って、地域再生のまちおこしができるようにバックアップしていきたい」と話しました。

官民協働のまちづくり

第2回水俣市を考える会



環境省主催の「第2回水俣市を考える会」が10月17日もやい館で行われ、市民約90人が参加しました。これは、特措法にかかるまちづくりについて市民の意見を広く取り入れようというもので、行政の事業説明の後、市民からは「チッソ再編にあたっては、できるだけ情報公開を」「住民・チッソ・行政・体となったまちづくりをしてほしい」「もつと水俣のアピールを」などの要望が出されました。

水俣を体感する5日間

みなまた環境大学・水俣入門編



水俣病の歴史や市の環境モデル都市づくりを実際に見聞し、自分で考え、行動できる人材の育成を目指すセミナー「みなまた環境大学」は、今年で4年目。その水俣入門編が9月13日～17日に行われ、大学生など19人が受講しました。水俣病資料館やエコタウン、愛林館、村丸ごと生活博物館の取り組みを現地で学んだ受講生は、水俣病の教訓などについてグループ討論を行い、成果を発表しました。

炎に託す地域再生への願い

第15回火のまつり

水俣病で犠牲になったすべての生命に祈りを捧げる「火のまつり」が9月25日、エコパーク水俣親水護岸で行われました。

祭壇には、市民や小学生が菜種油の廃油で作ったろうそくや、折り鶴が供えられ、患者遺族や関係者など約500人が手を合わせ祈りを捧げました。今回は、家庭や職場でも同時刻に照明を消し、火のまつりに思いを寄せる「ライトダウン」を市民に呼びかけました。



教訓を世界に発信して18年

水俣病資料館来館者70万人達成

水俣病の貴重な資料を保管し、教訓を発信している水俣病資料館の来館者が10月20日、70万人を達成し、記念セレモニーが行われました。平成5年1月の開館から約18年、現在は国内外合わせて年間4万人以上の見学者が訪れます。70万人目の来館者は、宮崎県から修学旅行で訪れた木城小学校6年の永光響さん。「予習して来ました」と話す永光さんに、下川館長から記念品が贈られました。



人と自然が共生する里海を

里海フォーラムinみなまた

熊本県立大学と水俣市主催の「里海フォーラムinみなまた」が10月16日、市民館で開催され、漁業関係者や市民約90人が参加しました。まず、東京農業大学講師・松原創さんが「管理し、必要以上に獲らない持続可能な水産業を目指すことが必要」と講演。パネルディスカッションでは、森副市長が、水俣の海藻の森などの取り組みを紹介し、プロダイバーの森下誠さんから今後について語り合いました。



市政 ニュース

ともに重ねた50年の絆

水俣市金婚夫婦表彰式

市は10月1日、金婚夫婦表彰式をもやい館で開催しました。

結婚して50年の節目を迎えた水俣市内の金婚夫婦67組のうち、39組が出席し、市から表彰状が贈られました。

「戦後の激動と苦難の時代に家庭を築き、日本の発展を担っていただいたことに敬意を表し、感謝します」と宮本市長があいさつ、被表彰者代表の原三貴雄・博子夫妻がお礼の言葉を述べました。



いつまでも元気で長生きを

水俣市最高齢表彰

9月24日、白梅荘で行われた敬老記念式典の中で、市は水俣市最高齢者を表彰しました。

表彰を受けたのは女性最高齢の今村ミキさん106歳と、男性最高齢者103歳の二人。宮本市長は最高齢者へ「これからも元気で」と声かけながら、褒状と記念品を手渡していました。

水俣市には、100歳以上の方が18人、今年88歳を迎えた方が153人います。



自由な発想で創作童話を

プロに学ぶ創作童話のつくり方

市立図書館は、児童文学作家の本木洋子さんが教える「プロに学ぶ創作童話のつくり方」講座を9月18日、市公民館で開催しました。

本木さんは「創作童話は、既成概念を忘れて自由な発想で」など秘訣を話した後、物語の基本設定を提示、参加者それぞれに童話のあらすじを考えました。参加者は、想像を膨らませて思い描いた物語を次々に発表し、お互いのストーリーに刺激を受けていました。



平和への祈りを新たに

水俣市戦没者追悼式

10月19日、水俣市戦没者追悼式が市文化会館で行われました。

戦後65年が過ぎ、戦没者遺族など約260人が、千77柱の英霊に黙祷を捧げ、冥福を祈りました。

宮本市長は「戦没者の方々の犠牲のうえに現在の平和があり、我々には悠久の平和を次の世代に引き継ぐ責務があります。これからも命を尊ぶ、ぬくもりのあるまちづくりを進めていきます」と哀悼の意を表しました。



みんなで楽しくレクリエーション

水俣市しょうがい者スポーツレクリエーション大会

水俣市しょうがい者スポーツレクリエーション大会が10月17日、市立総合体育館で行われました。

昨年の大会は新型インフルエンザの影響で中止、今回で27回目です。開会式では、大会会長の前川太助さんが「なごやかで楽しい会にしましょう」とあいさつしました。競技は、選手とボランティア約300人が参加し、輪投げや玉入れ、車いすリレーなど、それぞれのペースで楽しい時間を過ごしていました。



世界の言葉でおはなし会

JICA研修員による世界のおはなし会

水俣市の環境への取り組みなどを学ぶ、JICA（ジャイカ・独立行政法人国際協力機構）研修員が10月4日～28日、水俣市を訪れました。

期間中の10月17日には、自国の昔話を読み聞かせる「おはなし会」が、市立図書館で行われました。研修員4人は、バングラディシュ、モロッコ、メキシコ、ベトナムそれぞれの母国語で昔話を披露し、出身国を紹介、市民と触れ合いました。





中学校閉校で最後の体育祭

久木野小中学校・校区合同体育祭&湯出校区連合体育祭
& 第49回水俣第三中学校体育大会

久木野小中学校・校区合同体育祭が9月19日、久木野小中学校グラウンドで行われました。「団結せよ!感動せよ!そして熱く燃え上がれ!」をスローガンに久木野中学校生徒19人が培ったチームワークと日頃の練習の成果を存分に発揮していました。(写真上)

また、湯出校区連合体育祭(写真左下)が10月2日に、水俣第三中学校体育大会(写真右下)は、5月24日に行われました。中学校再編成により校舎が使用されなくなる3校では、中学校としては最後の体育祭となりました。在校生はもちろん、PTAや卒業生、集まった地域住民などで、盛り上がりを見せていました。



▲湯出校区連合体育祭スローガン
「駆けろ 声出せ 泣け 笑え」
～絆と友情のウイニングラン～

▼水俣第三中学校体育大会スローガン
「魅せよ!三中魂」
～ベストを尽くし、全ての人に感動を!～



ま
ち
の
わ
だ
い

多彩な海老料理はいかが？

みなまた・あしきた海老いろ色フェア

不知火海で捕れたエビを使った料理を提供する「海老いろ色フェア」の料理発表会が9月28日、つなぎ文化センターで行われました。フェアは11月末まで行われ、各店こだわりの料理を提供しています。水俣市からの参加は、次の9店舗です。

湯の児スペイン村福田農場ワ
イナリーセビリア館、アジア
キッチンブルー、居酒屋だ
い、味処池田屋、寿し処有村、
喜楽食堂、天宝閣、アージエ
びのみせ、貝汁味処・南里。



満開のコスモスを満喫

中尾山コスモス祭り

10月11日、中尾山山頂でコスモス祭りが行われました。

中尾山コスモス会などを中心とした実行委員会が毎年行っているもので、今年は市内外から約2千500人が詰めかけました。車の渋滞緩和のためのウォークキャンペーンに約180人が参加し、抽選で食事券などが贈られました。会場には出店が立ち並び、ステージではバンド演奏や踊りなどが披露され、秋の一日をゆつくりと楽しむ家族連れなどで賑わいました。



アコースティックデュオ「ケイタク」のライブ

ボランティアで社会貢献

シルバー人材センター事業普及啓発月間

シルバー人材センターの事業普及啓発促進月間の10月、その第3土曜日を「シルバーの日」と定めています。シルバーの日を前にした10月15日、水俣シルバー人材センターでは、地域社会に貢献しようと、水俣川沿いの草刈りを行いました。

ボランティアで集まった会員31人が、手にした鎌で手際よく雑草を刈ったり、ゴミを拾ったりと、2時間半かけて総合体育館裏から幸橋手前までをきれいにしました。



エコハウスで秋を体感

エコハウス見学会「お月見&体感会」

月浦台地福祉ニュータウン内の水俣エコハウスで9月23日、「エコハウスでお月見」と題した夜の見学会が催されました。縁側にすすきなどが飾られたエコハウスでは、遠くの山から丸い月が上り始めると歓声があがりました。エコハウス見学会を終えた参加者は、愛林館「棚カフエ」特製のだんごと水俣茶を味わっていました。26日には、屋外テントでエコハウスの仕組みや建築材料を展示した昼の見学会も行われました。



窓からお知らせです

環境



みなまた産業団地まつりで
使用済小型家電回収します

市では、携帯
電話などの小型
家電に含まれる
レアメタル（希
少金属）などの
リサイクルのあり方を検討
するため、国と連携して、「使
用済小型家電の回収モデル
事業」を実施しています。



ご家庭に不要になった小
型家電がありましたら、この
機会にぜひお持ちください。
日時 11月6日(土) 9時30
分～15時

回収場所 水俣産業団地（環
境モデル都市ブースに回収
ボックスを設置）

回収品目 携帯電話、キーホ
ルダーゲーム機、ポータブル
液晶テレビ、モデム、カーナ
ビ、電子辞書、デジタルカメ
ラ、ビデオカメラ（ハンデ
イ）、ポータブルMDプレー
ヤー、電話機、家庭用ゲー
ム機、電話子機、ポータブルC
Dプレーヤー、ゲームソフト
（CD-ROM等を除く）、ゲ

ームコントローラー、リモコ
ン、カーオーディオ
※25℃×15℃以内のものに
限ります。

問い合わせ 環境モデル都
市推進課 ☎61-1613・総
合経済対策課 ☎61-1628

**地域から日本を変える！
自治体環境先進事例発表会**

2001年から始まった
「日本の環境首都コンテス
ト」も10回を迎える今回が最
後。市はこれまで4度総合一
位に輝くも「環境首都」の称
号は未だ獲得できていませ
ん。そこで、「環境首都」に
ふさわしいまちになるべく、
取り組みを進めているところ
です。

そのコンテストで毎回上
位にランクインする自治体
が市に集結し、事例発表や意
見交換を行う「環境首都をめ
ざす自治体全国フォーラム
2010 in 水俣」を開催しま
す。地域色豊かな環境への取
り組みを聞けるめったにな
い機会ですので、どうぞ奮っ
てご参加ください。

●自治体環境先進事例発表会
日時 11月18日(木) 13時15
分～16時45分

場所 もやい館3階ホール
内容 長崎市や山形県高島
町など7市町による先進事
例の発表・意見交換

定員 100人
参加料 無料

●水俣病と暮らしを考える
エクスカーション

日時 11月19日(金) 8時20
分～14時30分
内容 水俣病関連施設見学、
語り部講話聴講、村丸ごと生
活博物館訪問・散策、湯の鶴
温泉入浴

定員 25人
参加料 4千円（昼食代別途
千500円）
締切日 11月11日(木)
申込・問い合わせ 環境モデ
ル都市推進課 ☎61-1612



年金



年末調整・確定申告には
社会保険料控除証明書を

国民年金保険料は、税の申
告をする際、納めた全額が社
会保険料控除の対象となり
ます。

年末調整や確定申告に添
付する「社会保険料（国民年
金保険料）控除証明書」が日
本年金機構から送付されま
すので、年末調整や確定申告
をする時まで大切に保管し
てください。

送付時期 本年1月から9
月末までに納付した方には
11月に送付、10月から12月末
までに本年初めて納付する
方には来年2月に送付

問い合わせ 日本年金機構
（控除証明書専用ダイヤル）
☎0570-070117①月～
金曜日8時30分～17時15分
（月曜は19時まで延長・月曜
が休日の場合は火曜）②第2
土曜日9時30分～16時（祝日
と12月29日～1月3日は休
み）

※来年3月15日まで開設

Information

債務・クーリングオフなどの
消費者相談は ☎ 61-1333

相談



多重債務者相談強化キャンペーン 無料相談会

借金問題などでお悩みの方、相談員や弁護士、司法書士が相談にあたります。専門家に相談することが解決への早道です。秘密は厳守しますので安心してご相談ください。経営指導員などによる事業者向けの相談や臨床心理士による、こころの健康相談もお受けします。要予約。

日時 11月12日(金) 12時30分～15時30分

場所 八代市役所5階大会議室

予約・問い合わせ 県消費生活センター ☎ 096-383-0999

特設人権相談所を開設します

家庭内の問題、近隣関係、借家・借地、金銭トラブル、いじめ、遺言、相続、登記、戸籍、その他いろいろな心配事、困り事など人権に関する相談を受け付けます。相談は

無料で、秘密は守られます。お気軽にご相談ください。

日時 12月1日(水) 10時～15時

場所 市役所秋葉3階
人権擁護委員 濱田智海・寺床直子・村上文世・田中孝典・井上博之・中村茂子

問い合わせ 熊本地方務局八代支局 ☎ 0965-13212654・市総務課行政係 ☎ 61-1603

女性弁護士によるDV・セクハラ問題等無料相談会

市では2カ月に1回、女性弁護士によるDV・セクハラ問題等の相談会を開催しています。相談を希望する方は、事前に福祉課の婦人相談員に連絡いただき、内容についてご相談ください。

日時 11月17日(水) 13時30分～16時30分(1人あたり約30分)

場所 市役所市民相談室

予約・問い合わせ 福祉課婦人相談員 ☎ 63-2738(木曜除く)



男女



男女でいきいき！水俣パトナーシップウィーク

市では、男女共同参画都市宣言をした11月20日を含めた前後1週間を、水俣パートナーシップウィークとしています。今年は次の催しを企画しています。

●男女でいきいき写真展

老若男女、水俣市民のいききとした姿の写真展を行います。

日時 11月15日(月)～20日(土) 10時～17時

場所 市ふれあいセンター(水光社玄関前・もち吉裏)

●「老親」DVD放映

萬田久子、小林桂樹出演。「舅や夫の世話や介護で生きるなんてまっぴらだ。自分を生きたい」と夫と離婚し、小説家を目指した嫁のもとに他人となったはずの舅が「ただいま」と転がり込んで…

介護の原点は、対等な人間関係のふれあいにあるのはとの槇坪監督の言葉。老親

介護を自分達の問題としてとらえ、生き方・老い方について話し合うきっかけにしてみませんか。

日時 11月16日(火)・18日(木) 10時～2時間程度

場所 市ふれあいセンター(水光社玄関前・もち吉裏)

●カラーセラピストによるリフレッシュセミナー

専門のカラーセラピストが洋服や持ち物の色、部屋の配色などから性格などを診断。自分でも気付かないうちに溜まっているストレスや持ち込んでいる気分、ハッピーな気持ちなどを診断し、心のリフレッシュをしませんか。

日時 11月20日(土) 10時～2時間程度

場所 市ふれあいセンター(水光社玄関前・もち吉裏)

定員 先着12人(男女不問)

参加料 無料

問い合わせ 企画課 ☎ 61-1607



窓口からお知らせです

税



契約に基づく年金の税務上の取り扱いが変更になります

相続または贈与などに係る生命保険契約や損害保険契約などに基づく年金の税務上の取り扱いが変更になります。

この度、遺族の方が年金として受給する生命保険金のうち、相続税の課税対象となつた部分については、所得税の課税対象にならないとする最高裁判所の判決がありました。そこで、このような年金に係る税務上の取り扱いを改めることとしましたので、お知らせします。

平成17年分から21年分までの各年分について所得税が納め過ぎとなつていらっしゃる方については、その納め過ぎとなつてゐる所得税が還付されます。対象となる方は必要な手続き(更正の請求または確定申告など)をお願いいたします。詳細は国税庁ホームページ(www.nta.go.jp)をご覧ください。八代税務署にお問い合わせください。

医療



**全国糖尿病週間
特別講演会のご案内**

日時 11月10日(水) 10時30分～15時
場所 医療センター5階大会議室
内容 「血糖コントロールをよくするために」



10時30分～展示
11時「臨床検査技師の立場から」／上島さやか
11時20分「薬剤師の立場から」／嘉村和也
11時40分「管理栄養士の立場から」／本田直子
12時～昼食(弁当や食べ方の

※平成17年分については、本年12月末が手続きの期限となります。手続きはお早めに。また、受け取つた年金の受給権が相続税や贈与税の課税対象となる場合は、実際に相続税や贈与税の納税額が生じなかつた方も対象となります。
問い合わせ 八代税務署 ☎ 0965-3213141

説明、質問を受けながらの試食会)

13時「医師の立場から」／藤澤和夫
13時20分「理学療法士の立場から」／佐藤友昭
13時40分「看護師の立場から」／洲上光代
14時「特別講演「糖尿病と目の病気」／山田眼科院長・山田和博先生

※参加料は無料ですが、糖尿病の工夫をした弁当(税込840円)を体験していただきます(コスモス会会員は税込630円)
締切日 11月5日(金)17時

申込・問い合わせ 国保水俣市立総合医療センター代謝内科・栄養科 ☎ 63-2101

**地域医療について
坂本院長と語ろう!**

医療センターでは、市民の皆さんと3回目の懇話会を開催します。これからの地域医療のあり方について意見のある方、2回目に出られなかった方など、どなたでも参加できます。自由な発想で幅広い意見交換を目指しますので、ぜひご参加ください。
日時 11月17日(水) 18時30分
参加無料。

分21時

場所 市役所秋葉3階会議室
内容 部内講師による基調講話(経営状況・展望、部内の取り組みの紹介など)
問い合わせ 医療センター総務課 ☎ 63-2101

素早い処置が尊い命を救う! 普通救命講習会

身近な人が倒れたとき、救急車が到着するまでの応急手当が尊い命を救います。講習を受けてから3年経過した方は再講習を受けてください。受講料無料。修了者には修了証を交付します。
日時 11月21日(日) 9時～12時

場所 芦北町もやい直しセンター

対象 中学生以上20人程度

内容 心肺蘇生法・AED取り扱い・その他の応急手当等の実技

申込方法 水俣・芦北両消防署に備え付けの申込書で(ホームページからもダウンロード可)

申込期間 11月8日(月)～16日(火)

申込・問い合わせ 消防本部警防課 ☎ 63-11191

Information

防災無線の内容が聞き取りにくいときは☎62-6222

学校



新制服のリボンやライ
ンが決まりました

広報みなまた8月号などでお知らせしたとおり、各中学校再編成準備委員会（総務部会）では、先に新制服（来年4月の新1年生から着用）の規格・デザインを決定していますが、このほど、リボンの色やラインなどについて、各学校間で協議した結果、次のとおり決定しましたので、お知らせします。
※袋中学校舎についても新制服を採用することになりました。

《女子の規格とデザイン》

夏 / (上) セーラー (薄水色) 冬 / (上) セーラー (紺色)
(下) スカート (チェック) (下) ジャンパースカート (紺色)



《男子の規格とデザイン》

夏 / (上) 開襟シャツ (白色) 冬 / (上) 詰襟 (黒色)
(下) スボン (黒色) (下) スボン (黒色)



問い合わせ
11638 教育総務課 ☎61

	学校識別方法	水俣第一	水俣第二	緑東中	袋中
女子夏服	リボンの色	青色	青色	紺色	青色
	襟・袖ラインの本数 (色)	1本 (紺色)	2本 (紺色)	1本 (紺色)	3本 (紺色)
女子冬服	リボンの色	水色	水色	紺色	エンジ色
	襟ラインの本数 (色)	1本 (白色)	2本 (白色)	1本 (青色)	3本 (白色)
男子冬服	袖ラインの本数 (色)	1本 (白色)	2本 (白色)	1本 (青色)	3本 (白色)

※緑東中の女子夏服はリボンの形が異なります

ご利用ください！ 平成23年度水俣市奨学金

能力がありながら経済的理由で就学困難な方に奨学金をお貸しします。今回から専修学校高等課程・専修学校専門課程も対象となり、高等専門学校（4年および5年次）、短大、大学、大学院進学者への貸付額も増額しました。

この制度は予約制です。4月には募集を行いますので、ご注意ください。また、申込期間に進学先の大学などが決定していなくても、申し込みは可能です。

資格 水俣市に3年以上在住の方の被扶養者で、現在、高等学校、高等専門学校、専修学校高等課程、専修学校専門課程、短期大学、大学、大学院に通っており、能力がありながら経済的理由で進学・就学などが困難な方（ただし、専修学校高等課程については文部科学大臣が指定する専修学校高等課程に限る。また、専修学校専門課程については文部科学大臣が修了者が高等専門士または専門士と称することができる専修学校専門課程と指定しているものに限る）

奨学金の額

- 高等学校 / 月額1万円以内
- 専修学校高等課程 / 月額1万円以内
- 高等専門学校（1年から3年次まで） / 月額1万円以内
- 高等専門学校（4年および5年次） / 月額1万5千円以内

- 専修学校専門課程 / 月額3万円以内
- 短期大学 / 月額3万円以内
- 大学 / 月額3万円以内
- 大学院 / 月額3万円以内

返還の方法 卒業の1年後から貸付期間の2倍の期間内で月賦返還

申込配布期間・場所 11月1日（月）～12月28日（火）・市教育委員会

申込期間 11月15日（月）～来年1月7日（金）

※奨学金を継続する方は来年度4月1日以降に、平成21年度の成績証明書と22年度の在籍証明書を4月23日（土）までに提出してください。

申込・問い合わせ 教育総務課 ☎61-11638



窓からお知らせです

農業



援農ボランティアを募集しています

農繁期に多くの人手を要する農家の支援と、農業に関心のある都市部の方々へ体験の場を設けるため、サラたまちゃんの農作業を手伝う援農ボランティア「みなまたアグリ応援志隊」を募集しています。

ボランティアですので、賃金などの支払いやおもてなしはできませんが、爽やかな風の下で農作業に汗を流してみませんか？

募集期間 11月6日(土)～12月12日(日)(日帰り可。市外など遠方の参加者は農家宅へ宿泊)

資格 ①20歳以上70歳未満・性別不問②農業にやる気と熱意があり、体力に自信のある方

作業内容 サラたまちゃん苗の植え付け作業

問い合わせ みなまたアグリ応援志隊事務局(農林水産振興課内) ☎61-1634

「みなまた梅戸ふれあい農園(仮称)」利用者募集!

市は、遊休農地解消に向けた取り組みとして、葛渡地区に平成20年から市民農園「みなまた東部ふれあい農園」を開設、利用者が楽しく野菜作りをしています。

野菜を作ってみたい、土いじりをしてみたいけど、葛渡まではちょっと遠いなあと思っていた方に朗報です!!

今回市内に第2の市民農園を開設することになりました。この機会に家族で、友達同士で、職場で利用してはいかがでしょうか?どなたでも参加できますが区画数に限りがありますので、お早めにお申し込みください。

募集期間 11月1日(月)～30日(火)

貸付期間 来年1月1日(土)～12月31日(土)の1年間

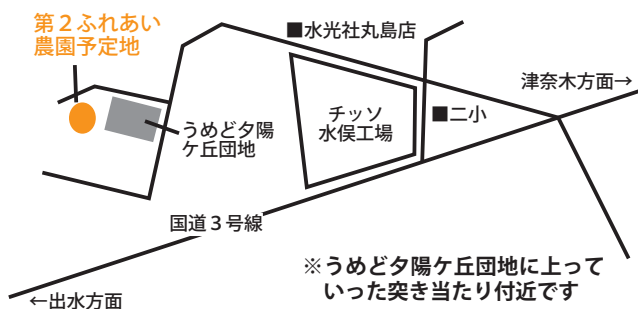
対象区画 20㎡×20区画(予定)

利用料金 年間100円/㎡(1区画20㎡なので年間2千円)

申込方法 所定の申込書に必要事項を記載して提出。申込書は市役所の農業委員会事務局または農林水産振興課に備え付け

※応募多数の場合は抽選となりますので、あらかじめご了承ください。

位置図 水俣市梅戸2丁目14



農業って楽しい!(葛渡ふれあい農園)

申込・問い合わせ 農業委員会事務局 ☎61-1617・農林水産振興課 ☎61-1634

サラダたまねぎ植え付け体験をしませんか?

畑で野菜を育て、味わうことで、食をめぐる環境や自然の大切さなどについて考えてみませんか?

芦北地域の特産品として有名な「サラダたまねぎ」の植え付けから収穫までを体験します。畑仕事のできる服装でご参加ください。

日時 11月28日(日) 10時～12時30分

場所 県環境センターと近くの畑

対象 一般・親子

定員 18組(初めての方優先。多数の場合抽選)

参加料 1組3千円(苗代・保険代等)

申込方法 住所・氏名・年齢・連絡先を明記し11月13日(土)までにハガキ・FAX・メールで

申込・問い合わせ 〒867-0055 水俣市明神町55-1 県環境センター ☎62-12000 FAX 62-12122

center@kumamoto-eco.jp



Information

毎月第3水曜日は無料法律相談日
要予約 ☎ 61-1603

サラたまの植え付け準備が始まります

環境に配慮した栽培方法で作られている水俣特産のサラたまちゃんの植え付け準備が、各生産者のタマネギ畑で始まります。

これから植え付けの時期が近づいてくると、畑に堆肥が投入されトラクターなどの耕うん作業が行われます。場所によっては若干堆肥の臭いなどが発生し、ご迷惑をおかけしますが、しばらくの間ご理解とご協力をお願いします。

問い合わせ JAあしきた水俣基幹支所 ☎ 63-2148

商工



工場見学へGO! 第2回 みなまた産業団地まつり

昨年から水俣産業団地に立地している企業・工場を広く市民の皆さんに知ってもらうためにスタートした、「みなまた産業団地まつり」。水俣には、どんな企業があるか、どんな仕事をしているのか、普段は見られない工場を見学しながら、私達の暮らしを支えている「元氣」で「エコ」な地元企業を紹介します。当日は素敵な賞品（任天堂DS Lite、プラズマクラスターイオン発生機、あめDEわたあめ他）が当たる「工場見学スタンプラリー」、イベント（バザー、わたがし屋、ボンボン釣り、射的、屋台、リグラスコップづくり、福祉用具のオークション、エコカー展示販売、新鮮な地元農産物・加工品の販売、リサイクル自転車販売、小さなお子さんが遊べる「ワクワクキャブテン」他）やプレゼント（RS肥料、苗木、カレンダー、リサイクル砂利トラッカー台分他）も用意しています。また、リサイクル推進員の表彰式、クリーンセンターのリサイクル祭りも同時開催！お友達を誘ってぜひお越しください。

日時 11月6日(土) 9時30分～15時(雨天決行)

場所 水俣産業団地内(メイン会場は、わくワークみなまた)

問い合わせ 事務局(株)みなまた環境テクノセンター内 ☎ 62-00639

国際交流員
サリー・チャンの

和

Vol.27 バレンタイン
月見 毛剃り

私は、先月十数年ぶりに台湾で月見をしました。家族と一緒に節分を過ごすのはとても嬉しいです。そして、台湾の人々の様子を見て、あることに気付きました。それは、どの国でも、CMの力はすごいということです。

日本の伝統的ではない習慣のひとつにバレンタインがあります。日本のバレンタインの習慣はチョコレート屋さんの宣伝から始まりました。外国では、女性から男性にチョコレートをあげる習慣は全くないし、プレゼントはチョコレートとは限りません。そして、女性はあげるよりも、もらう方です。日本のバレンタインはチョコレートのメーカーがチョコレートの売り上げを上げるために、宣伝をはじめました。そして、その習慣のおかげで、チョコレートの売り上げも順調です。

今回、台湾で気付いたことは、月見の日には皆さん焼肉をします。伝統的には柚(晩平柚のようなもの)をたべて、月餅を食べて、月を見ます。でも、私の小さい頃に、ある醤油のメーカーが月見の時期に、焼肉のたれを宣伝し始めました。その時

のスローガンは「一軒の家が焼肉をする」と、万軒の家に香りが匂うです。その時から、焼肉をする家庭が増え始めました。今回、私達が焼肉をしていました。ピツクリしました。でも、うちは伝統を守り、しませんでした。

また、カナダもそういう話があります。有名な女性用のシェーパーのメーカーの話です。最近、女性は体の毛を剃るのは当たり前と思っていますが、実は、昔は女性は体の毛を剃る習慣はありませんでした。でも、このメーカーはどうやってこのシェーパーを宣伝するのかと考えました。それは体の毛を剃った女性は肌がすべすべというイメージをCMで宣伝しました。それから、女性は体の毛を剃るのを始めました。

私はCMの力はすごいと思いますが、自分はCMだけで昔からの習慣を変えたくありません。なので、自分の家は絶対月見の時に焼肉をしなくいです。私はそう決めました。絶対CMの宣伝には負けません。



わさもののRじい!

11月〇日 晴れ

秋はサイクリングに気持ちのいい季節だね♪この間、久木野に住んでるおじいちゃん(通称Rじい)が遊びに来たんだけれど、カッコいい電動自転車に乗ってたんだ。

Rじいは、産業団地まつりのときに買ったリサイクル自転車の乗ってたから、今度新しく買ったのかなあと思って尋ねたら、みなくるバスで市役所まで移動して、そこから自転車を借りてきたんだって。Rじいもわさもんだなあ。

わさもののRじいは、市役所でまた新しい情報を仕入れてきたんじや!って興奮して教えてくれたよ。

市役所では今年、公用車として新しく電気自動車を1台購入するんだって!



※チャリぞゝは自転車のまちづくりのイメージキャラクターです。

電気自動車は、走ってる間にCO2をまったく出さないし、発電するときのCO2排出量を含めても、ガソリン車のわずかに3割だそうだよ。モーター音もすごく静かなんだって。乗ってみたいなあ〜!!

そして、電気自動車の充電設備を市役所玄関横に設置するそうだよ。しかもお日さまの光を利用して発電するんだって!

お日さまの光を使った太陽光発電、水力を使った水力発電、自然を使ったエネルギーを使うと、地球に優しい暮らしができるんじやって、Rじいはすぐに新しく覚えたことを話そうとするんだから。

どんなエネルギーを使うかっていうことと、エネルギーをどんなふうにかつていうことは別よって、この間学校で習ったよ。新しいエネルギーってなんかかっこいいし、地球にやさしいのはわかったけど、発電されたエネルギーをどんなふうにかつていうかは僕たちの工夫しだいってとこかなあ。

※産業団地まつりは、11月6日(土)の9時30分から15時まで、水俣産業団地で開催されます。遊びに来てね♪

問い合わせ 環境モデル都市推進課 ☎ 61-1647

※わさもん:新しいものを好む人のこと

ミミヨリ!!

※ミミヨリ!!は環境と健康に関する様々な情報を提供するコーナーです。



健診は生活習慣を見直すチャンスです!!

ただいま特定健診実施中です。受診されましたか? 健診は受けて終わりではなく、健診結果から生活習慣を見直すことが大切です。

♥あなたは今、どの位置にいますか?

生活習慣病は川の流れのように進行します。健診の異常を放置すると下流に流れ、最終的には寝たきりなどに向かいまう。下流に行く前に、生活習慣を見直し健康を取り戻しましょう。(左図)



♥生活習慣を見直すお手伝いをします。ぜひ活用ください。

★結果説明会

特定健診を受けた方を対象に、健診結果をわかりやすく説明します。

★特定保健指導

まだ治療していないメタボ該当者やメタボ予備群の方を対象に、個別にアドバイスします。昨年度は、約70%の方が成果を上げました。

★家庭訪問・健康相談

健診結果から、保健師・栄養士・看護師が訪問させていただきます。その他、来所・電話相談は随時受け付けています。

※来年2月頃に追加検診(セツト検診)を実施予定です。今回受けられなかった方はぜひ受診しましょう。

問い合わせ 健康高齢課 ☎ 62-3028



暮らしの 情報



- ◎税務課
市民税係 ☎ 61 - 1610
収納対策室 ☎ 61 - 1630
固定資産税係 ☎ 61 - 1620
- ◎市民課
戸籍住民係 ☎ 61 - 1611
年金医療保険係 ☎ 61 - 1633
- ◎福祉課
総務係 ☎ 61 - 1640
障がい者支援係 ☎ 61 - 1650
子育て支援係 ☎ 61 - 1660
生活支援係 ☎ 61 - 1670
- ◎環境モデル都市推進課
環境モデル都市推進係 ☎ 61 - 1647
環境衛生係 ☎ 61 - 1613
環境クリーンセンター ☎ 62 - 4101
- ◎健康高齢課 ☎ 63 - 3202
- ◎都市政策課建築住宅係 ☎ 61 - 1621
- ◎土木課道路維持管理室 ☎ 61 - 1625
- ◎下水道課 ☎ 61 - 1627
- ◎水道局 ☎ 63 - 2604
- ◎教育総務課 ☎ 61 - 1637

※その他の窓口は ☎ 63 - 1111 へ
お尋ねください。



第3回薩摩街道歴史ふれあいウォーク参加者募集

篤姫や西郷隆盛、坂本龍馬ら偉人も通った薩摩街道を歩きませんか？



ひとつエコパーク水俣では肥薩のうまかもん、農産物、加工品大集合の特産展を同時開催します。

期日 11月28日(日)
コース・定員

- ①「佐敷太郎を越えて 難関トレッキングコース」 約10km・80人
- ②「津奈木太郎を越えて チャレンジトレッキングコース」 約12km・70人(プラス千円で津奈木町の温泉や料理を楽しめるオプションあり)
- ③「歌坂を越えて 歴史体感ウォークコース」 約12km・150人
- ④「県境を越えて ふれあいウォークコース」 約14km・200人
- ⑤「川内川を渡る 西郷お狩り場コース」 約17km・100人

参加料 千円(中学生以下500円)

締切日 11月12日(金)

申込・問い合わせ 実行委員会(芦北地域振興局内) ☎ 8214445

プレイパークをつくらう ボランティア募集

グリーンスポーツの老朽化した遊具を撤去し、プレイパーク(プレイリーダー』『子どもを見守る大人』と子どもが一緒に遊ぶ場所)にリニューアルするために、ボランティアを募集します。

説明会を行いますので興味のある方は、ご参加ください。事前申込を受け付けますが当日も参加できます。野外で活動できる服装・靴でお越しください。

日時 11月27日(土) 14時～16時

場所 グリーンスポーツみなまた会議室・園内

第12回おれんじ館・囲碁将棋大会参加者募集

今年も、おれんじ館にて「囲碁将棋大会」を開催します。小学生から大人まで、実力に合わせて対局します。ささやかな賞品も用意していますので、腕試しにぜひおいでください。

日時 11月28日(日) 受付開始9時、大会開始10時

場所 おれんじ館

対象 小学生から一般
定員 囲碁の部20人程度・将棋の部20人程度(ただし定員)

申込・問い合わせ グリーンスポーツみなまた ☎ 6317811

陸上自衛隊高等工科学 校生徒募集

試験日 1月22日(土)

場所 熊本県青年会館(熊本水前寺3-17-15)

資格 15歳以上17歳未満
受付期間 11月1日(月)～来年1月7日(金)

問い合わせ 自衛隊水俣地域事務所 ☎ 6315863

第5回ハンドメイド フェスタ参加者募集

手作り品の展示とワーク
ショップを行います。お気軽
にご参加ください。

日時 11月20日(土) 10時～
16時

場所 おれんじ館

内容 ①オリジナルハンド
メイド作品の展示販売②ク
リスマスは手作りしようワ
ークショップ

問い合わせ ハンドメイド
こたりの会 瀬上 ☎090-54
84-7433

スキルアップしませんか 放送大学4月生募集

放送大学では平成23年度
第1学期(4月入学)の学生
を募集中です。放送大学はテ
レビやラジオの放送を通し
て学ぶ遠隔教育の大学です。
心理学・福祉・経済・歴史・
文学・自然科学など、幅広い
分野を学べます。

働きながら学んで大学を
卒業したい、学びを楽しみた
いなど、様々な目的で幅広い
世代、職業の方が学んでいま
す。資料を無料で差し上げま
すので、お気軽に請求くださ

い。
締切日 2月28日(月)まで
問い合わせ 放送大学熊本
学習センター ☎096-341-0
860



蘇峰筆塚顕彰書道展へ のご案内



徳富蘇峰
は、水俣が
生んだ一世
の文豪であ
り、言論人
(ジャーナリスト)であり、
書家でもありました。

蘇峰の遺徳と、袋天満宮に
ある筆塚を顕彰し、書道に親
しむ児童生徒を育てるため
に、毎年水俣市・津奈木町の
小中高等学校生の作品を一
堂に集め「蘇峰筆塚顕彰書道
展」を開催します。皆さんの
ご来館をお待ちしています。

日時 11月13日(土)～15日(月)
9時～17時(15日は13時ま
で)

場所 もやい館3階ホール
問い合わせ 振興公社事務
局 ☎62-3504

人と犬を愛で繋ぐイベント 殺処分しない方法はきつとあるはず

日時 11月23日(火) 13時～

場所 出水市民交流センター

内容 講演「殺処分から愛護
への道、そして今を語る」／
松崎正吉熊本動物愛護セ
ンター所長、「人が変われば
犬も変わる・目から鱗のしつ
けの話」／濱田美智子トレ
ナー(参加無料)

定員 100人

問い合わせ 捨て犬をなく
そう会ドッグパル事務局 ☎
090-8666-8595

音楽の箱々晩秋の夕べに ジャズを聴きながら



水俣出身の
山内詩子さん
と、その仲間
達によるジャ
ズライブ。山内さんは、ジャ
ズ・ポップス・にほんのうた
など幅広いジャンルの音楽
性とクラシックで培ったテ
クニックを駆使し、国内外
様々な場所でソロのライブ
活動を行っています。

日時 11月27日(土) 19時～

場所 もやい館ホール
入場料 千500円(全席自由)

問い合わせ 山内 ☎080-3
370-5708

袋中学校文化祭「前夜 祭」を今年も開催!

袋中学校PTA主催の前
夜祭は、保護者が主役のステ
ージですが、ご存知地元の伝
承芸能や「やうちブラザー
ズ」も登場します。満袋汁(ま
んぶくしる)やおにぎりなど
も販売します。どうぞ皆さん
で、お越しください。

日時 11月13日(土) バザー
18時30分～19時、ステージ18
時30分～21時

場所 袋小中学校体育館

入場料 無料

問い合わせ 袋中学校・稲岡
☎63-4711

花に心癒されてください 池坊水俣心和会ミニ花展

生け花プチ体験コーナ
ーもあります。初めての方、ち
びっ子など多くの方の参加
をお待ちしています。

日時 11月14日(日) 10時～
17時

場所 もやい館3階音楽室

問い合わせ 濱田 ☎62-2
574

介護・医療分野に強い資格! まずは無料体験説明会へ!

厚生労働大臣指定講座

医療事務講座

[通学/通信/DVD/Webカレッジ]

開講以来、約40年!

◆「マイカリキュラム」で、最適な
クラス設定にアレンジ可能!

説明会日程 水俣教室

11/11(木) 18:00～19:00

11/12(金) 10:30～11:00

受講生 募集中

水俣教室

熊本県指定 厚生労働省
教育訓練給付制度対象講座

ホームヘルパー 2級 講座

[通信+実技スクーリング+実習の3ステップ]

修了生数90万人!

◆スクーリングは実技の再確認が
できるから、着実にスキルアップ!

説明会日程 水俣教室

11/16(火) 14:00～15:00

●振替受講・延長制度などサポート無料 ●修了後は就業相談実施 ●受講料20%給付(教育訓練給付制度対象講座 ※条件あり) ★説明会は八代・松崎・にしき・本渡でも随時開催中!

案内書
無料進呈

請求番号
6749

☎0120-555-212 年中無休
24時間対応
まなびネット 検索 www.e-nichii.net

説明会など
お問い合わせは

☎0965-43-7111 平日
9:00～17:15
ニチイ 八代校 熊本県八代市大手町2-7-20 大手町太陽ビル1F

ニチイ
株式会社 ニチイ学館

【有料広告】

第11回音楽療法市民セミナー 「発達支援と音楽療法」

音や音楽を使った療法を通して子ども達への理解を深め、発達支援を考えるセミナーです。楽器を使ったワークショップも行います。お気軽にご参加ください。

日時 11月23日(火) 10時～12時

場所 もやい館3階ホール
講師 和田玲子さん(臨床心理士・音楽療法士・熊本大学非常勤講師)

参加料 500円

問い合わせ 水俣葦北音楽療法情報センター・測上 ☎6316430

水俣城跡発掘調査現地説明会を開催します

10月中旬から行っている水俣城跡の発掘調査の成果をご紹介しますため、現地に説明会を開催します。歴史発掘の現場をぜひご覧ください。廃城してから約40年、水俣城のかつての姿を垣間見れるかもしれません。

駐車場が不足しますので、近くの方はできるだけ徒歩や自転車などでお越しください。

だけると大変助かります。

日時 11月13日(土) 11時～12時(小雨決行)

場所 城山公園

問い合わせ 生涯学習課 ☎6111639

動物愛護祭「犬のしつけ方教室・子犬譲渡会」

日時 11月13日(土) 10時～

場所 津奈木町総合運動公園(つなぎふれあい祭り会場内)

内容

- ①子犬の譲渡 受付10時～ 子犬を希望する方は必ず「犬のしつけ方教室」を受講してください。また、子犬を譲りたい方を募集しています。
- ②犬のしつけ方教室 11時～(小雨決行)



会場の都合上ペットの同伴はご遠慮ください。参加する方は事務局までご連絡ください。

③動物愛護図画作品の展示・表彰

④ペットの健康・飼育相談

主催 熊本県水俣・芦北地域動物愛護推進協議会

問い合わせ 事務局(水俣保健所内) ☎6314104

第6回3区自治会ミニミニ文化祭(作品展)

地域の皆さんの多才な作品を展示し、お待ちしております。ぜひ、ご来場ください。

日時 11月28日(日)～12月4日(土) 10時～17時

場所 3区地域リビング館

問い合わせ 小嶋 ☎6315085

エコパーク水俣バラ園ローズフェスタ秋開催中

700種6千本のバラが咲き誇るエコパーク水俣バラ園では、11月14日までローズフェスタを開催中です！入園は無料ですが、園維持管理のための協力金をお願いします。



●バラスケッチ大会

どなたでも参加OK。画用紙以外の絵の具や画板は持参ください。参加賞あり。

日時 11月7日(日) 9時～

(雨天中止)
場所 道の駅インフォメー

シオンセンター前

●市観光ポスター原画ポストカードプレゼント



「すすめ!!パイレーツ」「ストップ!!ひばりくん!」でおなじみの漫画家・江口寿史さん(水俣市出身)書き下ろしのポスター原画をポストカードにして先着300人にプレゼント! (1人1枚限定)

日時 11月7日(日) 13時～15時(なくなり次第終了)

場所 道の駅インフォメー

シオンセンター前

●みなまた甘かもん天国めぐり・みなまた土産もの菓子博(期間中毎日)

●特産市(期間中の土日)

問い合わせ ローズフェスタ実行委員会事務局(商工観光振興課内) ☎6111629

※3日(水)も園芸講座や楽しいステージなど多彩なイベントがいっぱい! 詳細は広報みなまた10月15日号表紙かチラシをご覧ください。

ホームページにも視力回復相談室の詳細があります。またホームページからのお申し込みもできます。



キクチメガネ
M'sシティ店

視力回復相談室オープン!

「視力」の低下
あきらめないで!

超音波治療器 フタワソニックの体験 + 食事・生活習慣の改善の指導 + 視力アップ体操

まずは無料相談室にて回復テストをお試し下さい。回復テストの結果はすぐにわかります。

予約制です。お申込み・お問合せは...

☎0966-63-3316

<http://www.kikuchi1952megane.co.jp>

**(社)八代地方法人会主催
中畑清特別講演会**

日時 11月17日(水) 19時〜
場所 市公民館
講師 中畑清さん(野球評論家・元読売巨人軍選手)
入場料 無料(ただし入場整理券が必要。宮崎一心堂・水光社で取り扱い)
問い合わせ (社)八代地方法人会 ☎0965-3211393

**若年者就労・就学支援
セミナー開催**

くまもと若者サポートステーションは、厚生労働省から事業を受託し、若年無業者の就労や就学に向けた就学の支援を行っています。今回は、ひきこもり・ニートなどの「働きたくても働けない」若者や高校中退などの若者を応援するネットワークづくりを目指し、就労・就学支援セミナーを開催します。
ひきこもり・ニート、高校中退などの就労・就学に悩む若者やそのご家族、一般企業、行政機関、民間団体、その他関係のある方はぜひ、ご参加ください。参加無料。

日時 11月25日(木) 14時〜15時30分
場所 県芦北地域振興局3階大会議室
定員 50人
問い合わせ くまもと若者サポートステーション ☎0961-36510117

**どなたでもお気軽に
第6回高齢者教室**

日時 11月18日(木) 10時〜11時30分
場所 市公民館

演題 「健やかな笑顔〜五感を活かす」／魅力健美学研究所代表・酒井陽子さん
参加料 無料
問い合わせ 市公民館 ☎6318402

第9回二中校区合同文化祭に遊びにおいでよ

日時 11月14日(日) 8時50分〜15時40分
場所 二中体育館・被服室(バザー)
内容 生徒・二中校区の地域の方々の劇、合唱、踊りなどのステージ発表や、絵画や書、創作物の展示、不要品のバザーなど

問い合わせ 二中 ☎6313651

**はぜの名産地
侍のロウソク作り大会**

子どもでも簡単に作れます。お気軽にご参加ください。参加無料。
日時 11月14日(日) 9時〜16時
場所 はぜのき館(待)

内容 和ろうそく作り(30分程度)、絵付け(30分〜1時間程度)
問い合わせ はぜのき館 ☎6212180

**PTA主催2010水三中
文化祭「前夜祭」ファイナル**

閉校のため最後となる前夜祭です。やうちブラザーズなど地域の方々による、笑い感動の演奏会に豚汁・ぜんざい・フランクフルト・おにぎりなどのバザーがあります。駐車場も準備していますので、ぜひご来場ください。
日時 11月13日(土) バザー17時〜、演奏会18時〜
場所 三中体育館
問い合わせ 堀 ☎6312074

伝言板



**11月9日〜15日は秋季
全国火災予防運動**

スローガン「消したかなあなを守る 合言葉」

【住宅防火いのちを守る7つのポイント】

- ①寝たばこは絶対やめる
 - ②ストーブは燃えやすいものから離れた位置で使用する
 - ③ガスこんろなどのそばを離れるときは必ず火を消す
 - ④逃げ遅れを防ぐために、住宅用火災警報器を設置する
 - ⑤寝具や衣類からの火災を防ぐため、防災製品を使用する
 - ⑥火災を小さいうちに消すために住宅用消火器を設置する
 - ⑦お年寄りや身体の不自由な人を守るために、隣近所の協力体制をつくる
- 問い合わせ** 消防本部予防課 ☎6311191



TATAMI

安心・安全・一級技能士の店

TATAMI



宮 本 畳 店

☆ 畳 の 新調・表替・裏返し ☆

☆ 襖・障子・網戸の張替 ☆

お気軽にご相談下さい!



水俣市 百間町 1-5-5

TEL 0966-62-2389 (FAX兼)

【有料広告】

本の虫

今月のおすすめ

It's Nice!!

【一般書】



5年後の日本と世界 ／田中直毅

国債暴落の引き金、年金・医療・介護の崩壊時期、日本企業が海外脱出する理由、中国のバブル崩壊と権力交代の関係、インド・ブラジル勃興のスピードなど、これからの日本を展望するための46項目を考察する。

家康、死す〈上下〉
白い旗
優しいおとな
まるごと柑橘レシピージャム、果実酒から調味料、おかず、デザートまでー
孤舟

宮本昌孝
水木しげる
桐野夏生
脇 雅世
渡辺淳一

【児童書】

かげ／スージー・リー



女の子が自分の影で遊んでいます。手のひらで蝶々をつくってみたり、靴を持って狐の頭を表現してみたり。すると次第に、影だけが変化していった…。見開きページの片側が影絵になっている、文字のない絵本。

かしこいさかなはかんがえた
はれときどきあまのじゃく
だいじょうぶ3組
小惑星探査機「はやぶさ」宇宙の旅
ひろった・あつめたばくのドングリ図鑑

クリス・ウォーメル
矢玉四郎
乙武洋匡
佐藤真澄
盛口 満

図書館職員のオススメ！

My Recommend

びんぼう神様さま／高草洋子

松吉の家にびんぼう神が住みつき、家はみるみる貧しくなっていく。ところが松吉は悲しむどころか、なんと神棚を作ってびんぼう神を拝み始めました。「なんで嫌われもののわしを？」不思議がるびんぼう神はやがて…。びんぼう神を通して、本当の幸せとは何かを問いかけ「人間っていいな」と心に沁みさせる本です。



11月23日(火)は、貯水槽清掃のため休館します。
本の返却は玄関横のブックポストをご利用ください。
秋の読書週間(10/27～11/9)にぜひ1冊の本を…

◎水俣市立図書館◎
水俣市浜町2-10-26 ☎63-8401
火曜日～金曜日9時～19時(土日は17時まで)
休館日／月曜日・第4木曜日・年末年始(月曜日が祝日のときは火曜日)。11月は1・8・15・22・23・25・29
めざせ！日本一の読書のまちづくり
毎月第2・第4土曜日は「読書の日」

必ずチェック！最低賃金 使用者も、労働者も

熊本県最

低賃金が11

月5日から

改正になり

ます。新し



い最低賃金額は、時間額643円です。この最低賃金は、県内すべての労働者(臨時・パートタイム労働者・アルバイト等含む)に適用されます。

なお、派遣労働者については、派遣先の事業場に適用されている最低賃金が適用になります。詳細は、熊本労働

局労働基準部賃金室 ☎096-35513202 か最寄りの労働基準監督署にお尋ねください。

古い電話帳を回収します リサイクルにご協力を

NTT西日本では、環境保護の立場から、古い電話帳の回収を推進しています。新しい電話帳をお届けした際(12月中旬配達)、古い電話帳を配達員にお渡しください。



もし、渡せなかった場合でも、後日回収しますのでご連絡ください。紙資源のリサイクルにご協力をお願いいたします。

問い合わせ タウンページセンター ☎0120-506-309

二中卒業の方の卒業アルバムをお貸しください

二中では、毎年文化祭で卒業生の写真を展示しています。しかし、学校にアルバムがない年もあり、現在すべての卒業生の写真展示ができて

いません。今回の文化祭では、できる限りの写真展示を行う予定です。卒業アルバムがない年(卒業した年)は次のとおりです。

- 昭和26年3月卒業から昭和38年3月卒業まで
 - 昭和40年3月卒業から昭和44年3月卒業まで
 - 昭和46年3月卒業
 - 昭和47年3月卒業
 - 昭和51年3月卒業
 - 昭和54年3月卒業
 - 昭和62年3月卒業
 - 平成11年3月卒業
- なお、お借りした卒業アルバムはコピーをとった後、責

任を持ってお返しします。
問い合わせ 二中 ☎63-6513



水俣にこの

あり

38

地元文化の語り部 野田嘉雄さん (日当野)



写真後ろが有木窯業所跡

久木野の山々に囲まれた山里、日当野（ひとの）地区。地区の中心には「住吉さん」と親しまれている住吉神社があります。そんな静かな山里の畑の中に、レンガ造りの煙突がぽつんと建っています。現在は草に覆われていますが、日本でも数少ない「だるま窯」を持った瓦工場（有木窯業所）の工場跡です。工場と原料となる粘土採掘場が隣接していた点、窯跡が現存するという点で、非常に珍しい近代遺構となっています。瓦工場は戦後に始まり、水俣が最も隆盛をきわめていた昭和30年代を最盛期に、昭和45年頃まで瓦とレンガを製造していました。その工場に従事し、その当時の様子を後世に伝えているのが野田さんです。

昭和28年頃に15歳で入社、最初は見習いとして粘土を捏ねる作業や粘土採掘の手伝いでした。「当時の日給が90円。せめて200円とか300円とかにならないか」と。見習いから一人前になるまで2年間かかるといいますが、「最後には職人として500円になった」と笑顔がこぼれます。

瓦作りは季節や天候に左右されることが多く、職人の長年の勤によることが多かったといいます。特に火入れの時は前日からの窯の暖め、翌朝4時頃から火入れ作業、翌日の窯の冷却と商品出しと、重労働が続いたそうです。

今でも工場跡を訪ねてくる方がいれば、当時の様子を話して伝えたい。それもこの瓦工場の事を後世に伝えたい思いから。

瓦工場跡は「日当野遺跡」に隣接する近代遺構として佇んでいます。私有地にありますが、林道沿いに眺めることができます。

編集後記

最近楽しみにしている携帯アプリがあります。携帯といってもスマートフォンなのでマイナーといえはマイナーなアプリなのですが、それはJR九州が無料配布している「今日の西郷どん」です。そう九州新幹線全線開業プロジェクトの「環で作成されたアプリで、携帯を指定の場所にかざすと全長（全高）50以上の巨大「西郷どん」(西郷隆盛を基にしたキャラクター)を見ることができ、写真も撮れるというものです。

「西郷どん」の着物の着付けが逆だとか、熊本駅に看板を設置したら熊本にふさわしくない等の話題になったあの西郷さんです。

何が楽しみかというと、先日、その「西郷どん」が鹿児島中央駅を出発して博多駅へ向かって北上を始めました。この広報紙が配布された頃には、たぶん新水俣駅にもやってくる頃。駅前にどーんと巨大「西郷どん」が鎮座します。楽しみ！



ペット ウチの子自慢

栄永さん家の

パイちゃん(♀・丸島町)

冬に備え忙しいこの頃です。かわいい顔と仕草でお母さんを癒してあげます。



自慢のペット大募集！写真裏に住所・ご主人＆ペットの名前・電話番号・性別・コメントを添えてお送りください(返却不可)。
〒867-8555 (住所不要) 水俣市役所総務課